31981R3582

L 359/14 *DZIENNIK URZĘDOWY WSPÓLNOT EUROPEJSKICH* 15.12.1981

ROZPORZĄDZENIE KOMISJI (EWG) NR 3582/81
z dnia 14 grudnia 1981 r.
zmieniające rozporządzenie (EWG) nr 2973/79 ustanawiające szczegółowe zasady stosowania przyznawania pomocy w odniesieniu do wywozu produktów z wołowiny i cielęciny, które mogą korzystać ze szczególnych regulacji przywozowych w państwie trzecim

KOMISJA WSPÓLNOT EUROPEJSKICH,

uwzględniając Traktat ustanawiający Europejską Wspólnotę Gospodarczą,

uwzględniając rozporządzenie Rady (EWG) nr 805/68 z dnia 27 czerwca 1968 r. w sprawie wspólnej organizacji rynku wołowiny i cielęciny ([1]), ostatnio zmienione Aktem Przystąpienia Grecji, w szczególności jego art. 15 ust. 2,

uwzględniając rozporządzenie Rady (EWG) nr 2931/79 z dnia 20 grudnia 1979 r. w sprawie udzielania pomocy w wywozie produktów rolnych mogących korzystać ze szczególnych regulacji przywozowych w państwach trzecich ([2]), w szczególności jego art. 1 ust. 2,

a także mając na uwadze, co następuje:

rozporządzenie Komisji (EWG) nr 2973/79 ([3]), ostatnio zmienione rozporządzeniem (EWG) nr 2377/80 ([4]), ustanawia szczegółowe zasady stosowania rozporządzenia (EWG) nr 2931/79;

Stany Zjednoczone Ameryki mogą stosować szczególne uzgodnienia dotyczące rocznej ilości 5 000 ton wołowiny i cielęciny pochodzących ze Wspólnoty i spełniających niektóre wymagania; doświadczenie wykazuje, że ilość ta powinna zostać rozłożona na cztery raty kwartalne;

w rozporządzeniu Komisji (EWG) nr 77/81 ([5]) przewidziano, że wnioski o pozwolenia na wywóz na styczeń 1982 r. można składać od dnia 16 grudnia 1981 r.; konieczne jest uchylenie tego przepisu, aby uwzględnić nowy system;

środki przewidziane w niniejszym rozporządzeniu są zgodne z opinią Komitetu Zarządzającego ds. Wołowiny i Cielęciny,

PRZYJMUJE NINIEJSZE ROZPORZĄDZENIE:

Artykuł 1

W art. 1 ust. 1 rozporządzenia (EWG) nr 2973/79 dodaje się akapit w brzmieniu:

„Ilość ta zostaje podzielona na cztery części. Trzy pierwsze części, które nie mogą przekroczyć 1 250 ton, wywożone są w ciągu trzech pierwszych kwartałów każdego roku. Komisja ustala, że pozostała część ma być wywożona w ciągu czwartego kwartału".

Artykuł 2

Skreśla się art. 2 akapit trzeci rozporządzenia (EWG) nr 77/81.

Artykuł 3

Niniejsze rozporządzenie wchodzi w życie z dniem 1 stycznia 1982 r.

Niniejsze rozporządzenie wiąże w całości i jest bezpośrednio stosowane we wszystkich Państwach Członkowskich.

Sporządzono w Brukseli, dnia 14 grudnia 1981 r.

W imieniu Komisji

Poul DALSAGER

Członek Komisji

([1]) Dz.U. L 148 z 28.6.1968, str. 24.
([2]) Dz.U. L 334 z 28.12.1979, str. 8.
([3]) Dz.U. L 336 z 29.12.1979, str. 44.
([4]) Dz.U. L 241 z 13.9.1980, str. 5.
([5]) Dz.U. L 12 z 14.1.1981, str. 5.